

Jegyzőkönyv  
a Budapest I. kerület Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat  
**2018. január 29-én megtartott üléséről**

**Az ülés helye:** Budapest, I. Kapisztrán tér 1., III. em. 319/B. szoba

**Az ülés kezdete:** 10<sup>00</sup>

**Az ülés vége:** 11<sup>00</sup>

**Jelen voltak:** Dóczi Dimitrova Evelina, elnök  
Dóczi Violetta, elnökhelyettes  
dr. Menyhárt Krisztina, képviselő

**A Hivatal részéről:** Lipták Noémi, testületi ügyintéző

**Dóczi Dimitrova Evelina elnök** megállapította, hogy a testület három fővel határozatképes, és megnyitotta az ülést. Szavazása bocsátotta a jegyzőkönyv hitelesítő személyére, valamint a napirendre vonatkozó javaslatot.

**1/2018. (I. 29.) BBNÖ sz. határozat**

A Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2018. január 29-i ülés jegyzőkönyv hitelesítőjévé Dóczi Violetta elnökhelyettest választja meg.

**(3 szavazatból 3 igen szavazattal egyhangúlag ELFOGADVA)**

**2/2018. (I. 29.) BBNÖ sz. határozat**

A Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2018. január 29-i ülésének napirendjét az alábbiak szerint határozza meg:

**1. A Budavári Önkormányzattal kötött együttműködési megállapodás felülvizsgálata**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

**2. Tájékoztató vagyonyilatkozat-tételi kötelezettség teljesítéséről**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

**3. Beszámoló kiállításon való részvételről**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

**4. Javaslat költségvetési keret biztosítására BKV bérlet vásárlásához**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

**5. Javaslat költségvetési keret biztosítására irodaszerek vásárlásához**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

**6. Egyebek**

**(3 szavazatból 3 igen szavazattal egyhangúlag ELFOGADVA)**

**1. napirendi pont: A Budavári Önkormányzattal kötött együttműködési megállapodás felülvizsgálata**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

**Dóczi Dimitrova Evelina, elnök:** a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80.§ (2) bekezdése alapján a települési önkormányzat a települési nemzetiségi önkormányzattal, a területi önkormányzat a területi nemzetiségi önkormányzattal a helyiséghasználatra, a további feltételek biztosítására és a feladatok ellátására vonatkozóan megállapodást köt. A megállapodást a nemzetiségi törvény rendelkezésének megfelelően minden év január 31. napjáig felül kell vizsgálni. Kérte a képviselőket, amennyiben van javaslatuk, fogalmazzák meg. Hozzászólás nem lévén szavazásra tette fel a határozati javaslatot, amely szerint az együttműködési megállapodást felülvizsgálták és nem kívánnak kiegészítéssel élni.

**3/2018. (I. 29.) BBNÖ sz. határozat**

A Budapest I. kerület Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a Budavári Önkormányzattal 2015. február 27-én kötött együttműködési megállapodást felülvizsgálta, változtatási javaslattal nem kíván élni. A Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felhatalmazza az Elnököt, hogy a felülvizsgált együttműködési megállapodást a Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat nevében aláírja.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**(3 szavazatból 3 igen szavazattal egyhangúlag ELFOGADVA)**

**2. napirendi pont: Tájékoztató vagyonynyilatkozat-tételi kötelezettség teljesítéséről**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

**Dóczi Dimitrova Evelina, elnök:** megállapította, hogy a Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat mindhárom képviselője határidőben – 2017. január 31-ig - leadta a saját és a hozzátartozója kitöltött vagyonynyilatkozatát. Kérte a Testületet, határozatban rögzítsék a törvényi előírásoknak való megfelelés tényét.

**4/2018. (I. 29.) BBNÖ sz. határozat**

A Budapest I. kerület Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete megállapította, hogy 2018. január 31-ig:

Dóczi Dimitrova Evelina	saját + 1 hozzátartozó
Dóczi Violetta	saját
dr. Menyhárt Krisztina	saját + 3 hozzátartozó

**eleget tettek 2018. évi vagyonynyilatkozat-tételi kötelezettségüknek,** leadva saját és hozzátartozóik vagyonynyilatkozatát, a vagyonynyilatkozatok nyilvántartásával és ellenőrzésével megbízott képviselőknek.

**(3 szavazatból 3 igen szavazattal egyhangúlag ELFOGADVA)**

*A vagyonnyilatkozatok a Budapest Főváros I. kerület Budavári Polgármesteri Hivatal (1014 Bp. Kapisztrán tér 1. ) 202. számú irodájában lévő páncélszekrényben kerültek elhelyezésre, a Budavári Nemzetiségi Önkormányzat elnökének jelenlétében.*

**3. napirendi pont: Beszámoló kiállításon való részvételről**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

**Dóczi Dimitrova Evelina, elnök:** az Önkormányzat az 59/2017. (XI. 15.) BBNÖ sz. határozatával döntött arról, hogy támogatja a Bolgár Kulturális Fórum jubileumi 10. fotókiállításának megrendezését. Az eseményre 2018. január 25-én „Találkozások Bulgáriával 2017” címmel, a B44 Bolgár Galériában került sor. Az Önkormányzatot Dóczi Dimitrova Evelina elnök és dr. Menyhárt Krisztina képviselő képviselte.

A fotókiállítást nagyon nagy érdeklődés övezte. Az érdeklődők többek közt az alábbi című képeket tekinthették meg: Út a Múszalára, Fényfestő, Esküvőn, Vörös-zöld-kék, Busójárás és egyéb. 5 kategóriában hirdettek nyerteseket, akik között magyarok és bolgárok is voltak. Az első helyezettek buszos utat nyertek Bulgáriába. A jó hangulatról a Meszecsinka Duó gondoskodott: három, Bulgáriával kapcsolatos dalt adtak elő. Az este kellemes hangulatban telt.

Az Önkormányzat számára öröm, hogy támogathatták a kiállítást; figyelemmel a sok résztvevőre is.

Kérdés, hozzászólás nem lévén szavazásra tette fel az alábbi határozati javaslatot:

„A Budapest I. kerület Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy elfogadja Dóczi Dimitrova Evelina elnök beszámolóját a 2018. január 29-én megrendezett „Találkozások Bulgáriával 2017” c. kiállításról.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

**5/2018. (I. 29.) BBNÖ sz. határozat**

A Budapest I. kerület Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy elfogadja Dóczi Dimitrova Evelina elnök beszámolóját a 2018. január 29-én megrendezett „Találkozások Bulgáriával 2017” c. kiállításról.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**(3 szavazatból 3 igen szavazattal egyhangúlag ELFOGADVA)**

**4. napirendi pont: Javaslat költségvetési keret biztosítására BKV bérlet vásárlásához**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

**Dóczi Dimitrova Evelina elnök:** javasolta, az Önkormányzat vásároljon a Képviselő-testület mindhárom tagjának negyedéves BKV bérletet utazási költségeik megtérítése érdekében a 2018. évre, vagyis négy alkalommal. A bérletek ára összesen: 378.000,-Ft, melyhez 154.000,- Ft kifizetőt terhelő adók kapcsolódnak.

Kérdés, hozzászólás nem lévén szavazásra tette fel az alábbi határozati javaslatot:

„A Budapest I. kerület Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2018. évre négy alkalommal negyedéves BKV bérletet vásárol Dóczi Dimitrova Evelina elnök, Dóczi Violetta elnökhelyettes, valamint dr. Menyhárt Krisztina képviselő részére, képviselői munkájuk végzéséhez, melyre 378.000,-Ft-ot, valamint a kapcsolódó kifizetőt terhelő adók kifizetéséhez 154.000,- Ft összeget biztosít a Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2017. évi költségvetése működési támogatásának terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

#### **6/2018. (I. 29.) BBNÖ sz. határozat**

A Budapest I. kerület Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2018. évre négy alkalommal negyedéves BKV bérletet vásárol Dóczi Dimitrova Evelina elnök, Dóczi Violetta elnökhelyettes, valamint dr. Menyhárt Krisztina képviselő részére, képviselői munkájuk végzéséhez, melyre 378.000,-Ft-ot, valamint a kapcsolódó kifizetőt terhelő adók kifizetéséhez 154.000,-Ft összeget biztosít a Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2017. évi költségvetése működési támogatásának terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**(3 szavazatból 3 igen szavazattal egyhangúlag ELFOGADVA)**

#### ***5. napirendi pont: Javaslat költségvetési keret biztosítására irodaszerek vásárlásához***

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

**Dóczi Dimitrova Evelina, elnök:** javasolta, hogy a 2018. évre irodaszerek vásárlására 50.000,-Ft keretösszeget biztosítsanak, a felmerülő költségekre.

Kérdés, hozzászólás nem lévén szavazásra tette fel az alábbi határozati javaslatot:

„A Budapest I. kerület Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2018. évre irodaszerek vásárlására 50.000,-Ft keretösszeget biztosít a Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2017. évi költségvetése működési támogatásának terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök”

#### **7/2018. (I. 29.) BBNÖ sz. határozat**

A Budapest I. kerület Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a 2018. évre irodaszerek vásárlására 50.000,-Ft keretösszeget biztosít a Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat 2017. évi költségvetése működési támogatásának terhére.

Határidő: azonnal

Felelős: elnök

**(3 szavazatból 3 igen szavazattal egyhangúlag ELFOGADVA)**

**További hozzászólás nem lévén az elnök megköszönte a részvételt és az ülést bezárta.**

Budapest, 2018. január 31.

  
Dóczy Violetta  
jegyzőkönyv-hitelesítő

  
Dóczy Dimitrova Evelina  
elnök







ФОТОКОНКУРС “СРЕЦИ С БЪЛГАРИЯ - 2017”

“TALÁLKOZÁSOK BULGÁRIÁVAL - 2017” FOTÓPÁLYÁZAT



ОТКРИВАНЕ НА ФОТОИЗЛОЖБАТА - KIÁLLÍTÁS MEGNYITÓ 2018.01.25., 18:00  
B44 BOLGÁR GALÉRIA, BUDAPEST, BAJZA UTCA 44.



BOLGÁR ORSZÁGOS ÖNKORMÁNYZAT  
BUDAVÁRI BOLGÁR NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT  
XV. KERÜLETI BOLGÁR ÖNKORMÁNYZAT

*3. nagyszabású post melléklete*

## JELENLÉTI ÍV

a Budavári Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat  
2018. január 29-i üléséhez

### A nemzetiségi önkormányzat részéről:

Dóczi Dimitrova Evelina, elnök

*Dóczi Dimitrova Evelina*

Dóczi Violetta, alelnök

*Dóczi Violetta*

dr. Menyhárt Krisztina, képviselő

*Menyhárt Krisztina*

### A Hivatal részéről:

Lipták Noémi, testületi ügyintéző

*Lipták Noémi*



**Budapest I. kerületi Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat**  
1014 Budapest, Kapisztrán tér 1.

**MEGHÍVÓ**  
**a Budapest I. kerületi Bolgár Nemzetiségi Önkormányzat**  
**2018. január 29. 10<sup>00</sup> órai kezdettel**  
**ülésére**

Az ülés helye: Budapest, I. Kapisztrán tér 1., III. em. 319/B. szoba

Javasolt napirend:

**1.) A Budavári Önkormányzattal kötött együttműködési megállapodás felülvizsgálata**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

(szóbeli előterjesztés)

**2.) Tájékoztató vagyonnyilatkozat-tételi kötelezettség teljesítéséről**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

(szóbeli előterjesztés)

**3.) Beszámoló kiállításon való részvételről**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

(szóbeli előterjesztés)

**4.) Javaslat költségvetési keret biztosítására BKV bérlet vásárlásához**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

(szóbeli előterjesztés)

**5.) Javaslat költségvetési keret biztosítására irodaszerek vásárlásához**

Előterjesztő: Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök

(szóbeli előterjesztés)

**6.) Egyebek**

Budapest, 2017. január 26.

  
Dóczi Dimitrova Evelina  
elnök